



Генеральная Ассамблея

Шестдесят восьмая сессия

Официальные отчеты

Distr.: General
12 November 2013
Russian
Original: English

Третий комитет

Краткий отчет о 18-м заседании,

состоявшемся в Центральном учреждении, Нью-Йорк, в пятницу, 18 октября 2013 года, в 15 ч. 00 м.

Председатель: г-н фон Хафф (заместитель Председателя) (Ангола)

Содержание

Пункт 65 повестки дня: Поощрение и защита прав детей (*продолжение*):

- a) поощрение и защита прав детей (*продолжение*)
- b) последующие меры по выполнению решений специальной сессии по положению детей (*продолжение*)

В настоящий отчет могут вноситься поправки. Поправки должны направляться в кратчайшие возможные сроки за подписью одного из членов соответствующей делегации на имя начальника Группы контроля за документацией (srcorrections@un.org) и вноситься в один из экземпляров отчета.

Отчеты с внесенными в них поправками будут переизданы в электронной форме и размещены в Системе официальной документации Организации Объединенных Наций (<http://documents.un.org/>).



В отсутствие г-на Тафрова (Болгария), обязанности Председателя исполняет заместитель Председателя г-н фон Хафф (Ангола).

Заседание открывается в 15 ч. 05 м.

Пункт 65 повестки дня: Поощрение и защита прав детей (продолжение)

а) поощрение и защита прав детей (продолжение)
(A/68/257, 253, 263, 267, 274, 275 и 487)

б) последующие меры по выполнению решений специальной сессии по положению детей (продолжение)
(A/67/269)

1. **Г-жа Мурильо** (Коста-Рика) говорит, что нищета является величайшим препятствием на пути удовлетворения потребностей детей и защиты и поощрения их прав. Она оказывает непропорционально сильное влияние на детей, особенно детей из маргинализированных групп. Чтобы разорвать порочный круг нищеты и социальной изоляции поколений, необходимо предоставить детям равный доступ к государственным услугам, и в первую очередь к образованию. На детей также влияют экологические, социальные, культурные и семейные проблемы. Значительные достижения Коста-Рики в области поощрения и защиты прав детей находятся под угрозой вследствие таких факторов, как экономический спад, природные явления, насилие, организованная преступность и незаконный оборот наркотиков. В условиях, когда страна оратора стремится создать потенциал, необходимый для сохранения этих достижений, бесценной оказалось помощь со стороны Детского фонда Организации Объединенных Наций (ЮНИСЕФ).

2. Правительство Коста-Рики глубоко обеспокоено воздействием транснациональной организованной преступности и незаконного оборота наркотиков на детей, особенно обездоленных детей и подростков, которые являются привлекательными объектами для организованной преступной деятельности. При поддержке Программы развития Организации Объединенных Наций страна разработала устойчивую политику в сфере безопасности, целью которой является борьба с организованной преступностью и незаконным оборотом наркотиков посредством борьбы с их проявлениями и их глубинными социальными причинами. Оратор призывает систему Организации Объединенных Наций поддержать усилия стран, пострадавших от этих бедствий.

3. В школьной программе Коста-Рики отражено убеждение в том, что школа должна быть привлекательным местом для самопознания и расширения прав и возможностей, а не только местом учебы. Новые информационно-коммуникационные технологии принесли колоссальные выгоды и возможности для образования, отдыха и виртуального участия. В сотрудничестве с Международным союзом электросвязи Коста-Рика выступила принимающей стороной последнего Глобального молодежного саммита BYND-2015, чьи фактические и виртуальные участники подготовили итоговый документ со многими идеями, по повестке дня в области развития на период после 2015 года. Делегация страны оратора поддерживает мандаты Специального представителя по вопросу о детях и вооруженных конфликтах и Специального представителя по вопросу о насилии в отношении детей, которые должны оставаться полностью независимыми и получать надлежащее финансирование из регулярного бюджета Организации Объединенных Наций. В заключение оратор объявляет о том, что Коста-Рика в скором времени депонирует ратификационную грамоту Факультативного протокола к Конвенции о правах ребенка, касающегося процедуры сообщений, после его принятия Законодательным собранием 17 октября.

4. **Г-жа Семасингхе** (Шри-Ланка) говорит, что ее страна занимает первое место в Южной Азии по показателю благоприятного отношения правительства к детям, которое также получило весьма высокие баллы по показателям в сфере здравоохранения, образования и обеспечения защиты детей. Правительство серьезно относится к своим обязательствам в отношении детей в рамках Конвенции и первых двух Факультативных протоколов к ней, а также в соответствии с Конвенцией о минимальном возрасте (№ 138) и Конвенцией о запрещении и немедленных мерах по искоренению наихудших форм детского труда (№ 182) Международной организации труда (МОТ). Оно учредило национальный орган в целях обеспечения защиты детей, в Уголовном кодексе введена уголовная ответственность за использование детского труда, а также внесены поправки, запрещающие киберпреступления в отношении детей, эксплуатацию детей в сексуальных целях и вербовку детей в качестве комбатантов. Строго запрещены телесные наказания. Национальный план действий по поощрению и защите прав человека содержит раздел, посвященный детям, а в Управлении Генерального прокурора функционирует отдельное подразделение по судебному преследованию

по фактам жестокого обращения с детьми, которое частично финансируется за счет ЮНИСЕФ. Сельские комитеты и группы быстрого реагирования отслеживают преступления против детей, а учителя проходят обучение в области оказания психологической помощи детям. В большинстве полицейских участков работают отделы по работе с детьми и женщинами, ставшими жертвами жестокого обращения или насилия, а дети имеют доступ к специальным детским телефонным линиям по оказанию помощи.

5. Успех политики и программ для детей правительства Коста-Рики в основном объясняется его постоянным вниманием к предоставлению услуг в сельских районах. Почти все дети рождаются в лечебно-профилактических учреждениях, и показатели младенческой и материнской смертности остаются на низком уровне. Контролируется качество детских молочных продуктов, и проводится всеобщая вакцинация. Более 90 процентов детей имеют свидетельства о рождении, а матерям предоставляется длительный декретный отпуск. В период с 2006–2007 по 2012 год масштабы абсолютной нищеты сократились более чем наполовину, до чуть более 6 процентов, при этом не отстают и темпы сокращения уровня бедности в бывших зонах конфликта. Цель обеспечения всеобщего начального образования будет легко достигнута к 2015 году, при этом недавнее введение методов "бюджетного анализа в интересах детей" будет гарантировать, что дети займут более заметное место в государственной экономической политике.

6. Несмотря на эти достижения, в некоторых районах страны серьезной проблемой остается недоедание матерей и детей, а в средствах массовой информации появляются сообщения о случаях жестокого обращения с детьми. Правительство страны оратора удвоит свои усилия по решению этих проблем и по укреплению достижений в партнерстве с учреждениями Организации Объединенных Наций, правительствами стран-доноров, гражданским обществом и организациями частного сектора.

7. **Г-жа Дахер** (Ливан) говорит, что, будучи участником различных международных договоров по правам ребенка, правительство ее страны гордится достигнутым прогрессом в области поощрения и защиты прав ребенка, включая национальную стратегию защиты детей от всех форм насилия, жестокого обращения и безнадзорности; национальный проект в области репродуктивного здоровья; диалоги в интерактивном режиме с подростками, организованные

без учета гендерного фактора, вероисповедания или региона, а также Ливанский детский форум, прошедший в сотрудничестве с Арабским советом по вопросам детства и развития.

8. Более половины детей в Ливане составляют сирийские и палестинские беженцы. Несмотря на желание защитить их права, правительство страны оратора не имеет возможности для их размещения в ливанских школах, обеспечения медицинскими услугами или оказания помощи наиболее уязвимым среди них. Оратор обращается к международному сообществу с призывом поддержать Ливан в добровольном выполнении роли принимающей страны для более полутора миллионов беженцев, большинство из которых составляют дети. Обещания помощи пока еще далеко не достигли того уровня, который необходим для противостояния гуманитарному кризису.

9. **Г-н Щепанович** (Черногория) говорит, что правительство его страны недавно депонировало ратификационную грамоту Факультативного протокола, касающегося процедуры сообщений, и настоятельно призывает государства, которые еще не сделали этого, ускорить ратификацию Факультативного протокола, чтобы он мог вступить в силу. Правительство страны оратора укрепило нормативную базу по правам ребенка посредством введения уголовной ответственности за сексуальное насилие над детьми, торговлю детьми и детские принудительные браки, а также посредством принятия закона о социальном обеспечении детей, наряду со стратегией в сфере социального обеспечения. Дополнительные меры в области прав ребенка включают в себя новый национальный план действий в интересах детей и национальную базу данных по обеспечению защиты детей. Наряду с успешной кампанией в целях изменения отношения к детям с ограниченными возможностями, правительство добилось значительных улучшений в области инклюзивного образования. Другая кампания, призванная содействовать заботе о детях, позволила с 2007 года почти в два раза сократить количество детей, проживающих в детских учреждениях. Черногория присоединилась к другим странам региона, принявшим на себя обязательство прекратить направлять в детские учреждения детей в возрасте до трех лет, и надеется стать одной из первых стран, гарантирующих, что все ее дети будут расти в семейном окружении. Страна признана в качестве регионального лидера в области предоставления несовершеннолетним посреднических услуг при контактах между потерпевшими и правонарушителями.

10. С 28 октября по 1 ноября 2013 года страна оратора будет принимать первое заседание руководителей отделений ЮНИСЕФ в странах Центральной и Восточной Европы и Содружества Независимых Государств. Отмечая жизненно важную поддержку, получаемую Черногорией со стороны ЮНИСЕФ, оратор благодарит директора-исполнителя ЮНИСЕФ и главу отделения ЮНИСЕФ в Черногории за их усилия и руководство.

11. **Г-жа Пенья** (Перу) говорит, что правительство ее страны добилось значительных успехов в области прав ребенка. В рамках своего Национального плана действий в интересах детей и подростков на 2002–2012 годы страна осуществляет стратегию обеспечения устойчивого развития в сельских районах бассейна Амазонки в Перу с акцентом на инвестиции в решение проблем детей и подростков. Она приближается к достижению своей намеченной на 2013 год цели наличия омбудсменов по правам детей в 60 процентах городов, имеющих более 500 жилищ городского типа. Перу приняла стратегии по предотвращению бытового и сексуального насилия в сельских районах и по искоренению детского труда. Также приняты руководящие принципы по предотвращению насилия в отношении учащихся со стороны персонала школ, и претворяются в жизнь руководящие принципы в области всестороннего сексуального воспитания. В стране создаются сельские образовательные сети в целях обеспечения качественного образования в сельских районах. В 2012 году национальные расходы страны на детей и подростков увеличились более чем на 90 процентов по сравнению с предыдущим годом, при этом расходы по регионам возросли почти на 340 процентов.

12. **Г-н До Хунг Вьет** (Вьетнам) говорит, что правительство его страны приняло законы, механизмы и творческие меры по защите прав всех детей. Оно разработало стратегии и программы для оказания особой поддержки малоимущим и социально ущемленным детям, такие как проект "Месяц действий в интересах детей – 2013", в котором уделяется большое внимание детям из малоимущих семей и из семей национальных меньшинств, а также крупный проект по улучшению ухода и обслуживания детей-сирот, беспризорных детей, детей с тяжелыми формами инвалидности, детей, инфицированных ВИЧ и больных СПИДом, и детей, пострадавших от стихийных бедствий, на уровне общин. Каждые два года правительство проводит детский форум по актуальной

теме, публикует протоколы заседаний и рекомендации форума и направляет их в соответствующие органы для рассмотрения и принятия мер. В результате этих и других усилий правительство либо выполнило, либо своевременно завершает выполнение Целей развития тысячелетия, касающихся детей. Тем не менее оно не намерено почивать на лаврах и будет продолжать работать после 2015 года в партнерстве и сотрудничестве с гражданским обществом и международным сообществом, чтобы обеспечить еще более высокий уровень защиты своих детей и заботы о них.

13. Дети во всем мире по-прежнему не имеют доступа к медицинской помощи, социальным услугам и качественному образованию. Они часто становятся жертвами сексуальной эксплуатации и жестокого обращения. Девочки были часто вынуждены вступать в брак в раннем возрасте, и подвергаются тем или иным видам вредной традиционной практики. Во многих странах по-прежнему наблюдается попустительство насилию в отношении детей и отношению к девочкам как к гражданам второго сорта. В этой связи оратор вновь подчеркивает важность образования для девочек. Правительство его страны готово работать с государствами-членами, учреждениями и партнерами Организации Объединенных Наций по защите детей, особенно девочек, от всех форм насилия, эксплуатации и жестокого обращения и обеспечить, чтобы они имели более широкие возможности для участия в жизни своих общин, внося свой вклад.

14. **Архиепископ Чулликатт** (наблюдатель от Святого Престола), напоминая, что право ребенка на жизнь закреплено в статье 6 Конвенции, говорит, что он воодушевлен выводом Генерального секретаря в его докладе о состоянии Конвенции о правах ребенка (A/68/257), что вполне под силу достичь цели, касающейся необходимости покончить с детской смертностью от предотвратимых причин. Конвенция дает ребенку право на дородовой уход и, таким образом, косвенно, право на рождение без какой-либо дискриминации или выбора по любым признакам, включая пол, инвалидность или принципы евгеники. Вследствие этого дородовая диагностика с целью принятия решения, будет ли рожден тот или иной ребенок, противоречит Конвенции.

15. Святой Престол занимает целостную позицию по вопросам здравоохранения и образования, причем обе эти сферы определены в докладе Генерального секретаря как важнейшие элементы осуществления всех прав ребенка. Он выражает согласие со

Специальным докладчиком по вопросу о торговле детьми, детской проституции и детской порнографии касательно важности превентивных мер и приветствует то внимание, которое уделяется в его докладе незаменимой роли семьи в качестве института защиты ребенка. Учитывая эту роль, государства обязаны защищать, поддерживать и укреплять семью. Более того, предусмотренная Конвенцией основная ответственность родителей за физическое, умственное, духовное, нравственное и социальное развития своих детей подтверждает их основное право на свободу вероисповедания, в том числе свободу выбора ими школ не из числа тех, которые учреждены государственными властями.

16. Подчеркивая, что замечания общего порядка Комитета по правам ребенка являются всего лишь мнениями и не представляют собой согласованные формулировки или судебные прецеденты, он оспаривает некоторые элементы замечаний общего порядка № 14 и 15, в особенности использование выражения "сексуальная ориентация", по которым не существует международного консенсуса, а также рекомендацию о том, что государства должны рассмотреть вопрос о предоставлении образования и наставничества по вопросам сексуального здоровья, контрацепции и так называемого безопасного аборта без согласия родителя, опекуна или попечителя. Святой Престол призывает Комитет по правам ребенка пересмотреть эти замечания общего порядка, чтобы привести их в соответствие с директивными международными документами.

17. **Г-н Кью Тху Ньейн** (Мьянма) говорит, что правительство его страны работает над решением проблем и выполнением рекомендаций, сформулированных Комитетом по правам ребенка в ответ на объединенные третий и четвертый периодические доклады Мьянмы, представленные в соответствии с Конвенцией о правах ребенка. В рамках программы, учрежденной в 2011–2012 годах в целях содействия бесплатному всеобщему доступу к начальному образованию, более 5 млн. учащихся в Мьянме получили бесплатные учебники и тетради. В целях увеличения возможностей для получения образования правительство недавно приняло закон, разрешающий частным школам преподавать учебную программу в полном объеме. Система образования в Мьянме предусматривает совместное обучение мальчиков и девочек, и права человека включены в учебную программу начиная с 2004/05 учебного года.

18. Предпринятые правительством страны оратора инициативы по улучшению медицинского обслуживания детей включены в Национальный план действий в интересах детей (на 2006–2015 годы), Пятилетний стратегический план улучшения детского здоровья в Мьянме (на 2010–2014 года), Национальный стратегический план Мьянмы по охране здоровья и развитию подростков (на 2009–2013 годы), кроме того, в сотрудничестве с Японским комитетом по вакцинации детей в мире и ЮНИСЕФ осуществляется национальная программа вакцинации. С момента подписания плана действий о прекращении вербовки несовершеннолетних солдат правительство смогло ликвидировать вербовку детей, а также освободить от службы несовершеннолетних солдат и вернуть их в семьи. Оно делает все возможное для обеспечения удаления Мьянмы из перечня стран, осуществляющих рекрутирование детей в солдаты гораздо раньше установленного для этого возраста. Правительство вновь предложило Рабочей группе Совета Безопасности по вопросу о детях и вооруженных конфликтах посетить страну и продолжит тесно сотрудничать с канцелярией Специального представителя по вопросу о детях и вооруженных конфликтах.

19. **Г-жа Купрадзе** (Грузия) говорит, что правительство ее страны проводит реформу грузинской системы социальной защиты детей и приводит законодательство в соответствие с Конвенцией. Национальный план действий по социальному обеспечению и защите детей на 2012–2015 годы, в разработке которого неоценимую помощь оказал ЮНИСЕФ, предусматривает основополагающие изменения, которые, в частности, обеспечат оптимизацию учрежденческого звена и предусмотрят услуги реабилитации детей, ставших жертвами насилия. Правительство создало кризисные центры реабилитации, образования и профессиональной подготовки для беспризорных детей и приняло законодательные изменения, чтобы сделать систему усыновления более гибкой и упростить процедуры усыновления и передачи детей на воспитание в приемные семьи. Оно также разработало целый ряд программ по улучшению здоровья детей и обеспечению доступа к недорогой высококачественной медицинской помощи.

20. К сожалению, дети в оккупированных регионах Грузии лишены таких прав, как свобода передвижения и право на образование на родном языке. В 2013 году сепаратистские силы конфисковали учебники и

компьютеры из классов преподавания на грузинском языке, а российские солдаты, расквартированные вдоль линии оккупации, не позволяют школьникам грузинской национальности пересекать ее, подвергая их в некоторых случаях избиениям, чтобы вынудить их посещать русскоязычные школы. Были случаи задержания и похищения детей. В 2012 году мальчик, которому требовалась медицинская помощь, умер из-за того, что его родители были задержаны. Оратор благодарит международное сообщество за поддержку усилий Грузии от имени ее детей и выражает надежду, что международное сообщество примет эффективные меры для борьбы с незаконной деятельностью и нарушениями прав человека, происходящими в оккупированных регионах страны.

21. **Г-жа Мбалла Энга** (Камерун) призывает продолжать уделять повышенное внимание вопросу защиты детей, особенно девочек, от насилия, экономической эксплуатации и торговли людьми. В соответствии с резолюцией [66/140](#) Генеральной Ассамблеи, правительство Камеруна начало кампанию образования девочек в стремлении обеспечить равную представленность девочек в сфере профессионально-технического образования, высшего образования и занятости. Правительство делает особый акцент на поощрении девочек к развитию потенциала и на обеспечении наставничества для женщин и девочек, особенно девочек, попавших в трудные жизненные условия. Недавно оно начало осуществлять программу выдачи стипендий молодым женщинам, чтобы побудить их к учебе в целях дальнейшей научной карьеры, кроме того, проводятся информационные ярмарки по профессиональной ориентации молодежи, прежде всего девочек.

22. Правительство Камеруна проанализировало свои законы, политику и программы, касающиеся насилия в отношении женщин и девочек, и оценило положение дел на местах. Несмотря на то что калечащие операции на женских половых органах в настоящее время практикует только 1 процент населения, был осуществлен пятилетний план действий по их полному искоренению посредством различных средств, включая создание местных комитетов по борьбе с калечащими операциями и предоставление материальной, технической и финансовой помощи людям, проводящим такие операции, чтобы дать им возможность смены рода деятельности. В 2011 году началось осуществление программы по борьбе с насилием в отношении женщин, в рамках которой ведется просвещение женщин, семей и руководителей

общин о негативных последствиях калечащих операций на женских половых органах и ранних и принудительных браков. Общественность и персонал региональных радиостанций также прошли обучение в области предотвращения и борьбы с гендерным насилием.

23. В 2012 году правительство Камеруна ратифицировало Факультативный протокол, касающийся участия детей в вооруженных конфликтах, и является участником Конвенций МОТ о минимальном возрасте (№ 138) и о запрещении и немедленных мерах по искоренению наихудших форм детского труда (№ 182), однако не обладает достаточными финансовыми и другими ресурсами для осуществления стратегий в интересах детей. Оратор настоятельно призывает государства-члены и систему Организации Объединенных Наций прилагать больше усилий по включению вопросов поощрения и защиты прав детей в национальные, региональные и международные цели в области развития, в том числе в контексте повестки дня в области развития на период после 2015 года.

24. **Г-н Нкерабигви** (Руанда) говорит, что правительство его страны ратифицировало почти все международные договоры о правах детей, включая Конвенцию и первые два Факультативных протокола к ней, которые были включены в национальное законодательство в 2011 году. В мае 2013 года правительство представило в Комитет по правам ребенка свои объединенные третий и четвертый периодические доклады. Его политические инициативы включают в себя национальную политику по искоренению детского труда и национальную политику по проблемам сирот и уязвимых детей с конкретными стратегиями по устранению различных факторов уязвимости. Национальная комиссия по делам детей обеспечивает соблюдение прав детей с помощью своих комитетов на национальном, районном и сельском уровнях. Ежегодные встречи на высоком уровне позволяют представителям интересов детей обсуждать права детей с президентом, кабинетом министров, членами парламента и организациями гражданского общества.

25. Руанда добилась значительного снижения показателя смертности детей возрасте до 5 лет и почти всеобщей вакцинации детей в возрасте до одного года. Страна проводит на уровне местных общин программу улучшения питания для борьбы с недоеданием среди детей в возрасте до пяти лет. В рамках программы по обеспечению всеобщего 12-летнего базового

образования увеличились показатели зачисления в начальную школу, и почти в два раза возросло количество учащихся средней школы, при этом показатели охвата для девочек и мальчиков на обоих уровнях практически равны. Также в стране введено образование для детей с физическими и умственными недостатками. В 2009 году президент Руанды получил премию "Защитник прав детей" Фонда Соединенных Штатов для ЮНИСЕФ, кроме того, Руанда часто входит в число стран, благоприятных для рождения девочек.

26. **Г-жа Фахми** (Египет) говорит, что чрезвычайно важно отвести вопросу о положении детей центральную роль в глобальной повестке дня в области развития на период после 2015 года. Самые необходимые меры включают программы наставничества для девочек-школьниц, развертывание мобильных технологий в сфере образования и укрепление партнерских отношений между правительствами, региональными организациями и мандатариями специальных процедур Организации Объединенных Наций. Оценивая недавно запущенную инициативу ЮНИСЕФ по искоренению насилия в отношении детей, оратор призывает уделять особое внимание детям с ограниченными возможностями. Что касается детей, затронутых вооруженными конфликтами, чрезвычайно важным является введение уголовной ответственности за все нарушения прав детей и искоренение безнаказанности для преступников. Решения также требуют проблемы детей-инвалидов и их семей, а также проблема наземных мин, которые являются одной из основных причин детской инвалидности.

27. Несмотря на трудности, с которыми сталкивается Египет, он продолжает наращивать свои достижения в рамках долгосрочного партнерства с ЮНИСЕФ и находится на завершающем этапе выполнения Целей развития тысячелетия. Египетское законодательство запрещает все формы насилия в отношении детей, и в настоящее время осуществляются программы по борьбе с торговлей детьми, детскими браками и калечащими операциями на женских половых органах. Недавняя инициатива, начатая в сотрудничестве с частным сектором и гражданским обществом, направлена на устранение глубинных причин детской беспризорности.

28. **Г-н Кафу** (Ливия) говорит, что при режиме Каддафи многие ливийские дети не имели доступа к образованию и медицинскому обслуживанию, особенно в сельских и отдаленных районах, и что во время

революции детей принуждением или посулами заставляли участвовать в боевых действиях и даже использовали их в качестве живого щита. Многие дети погибли, лишились конечностей или получили психологические травмы. Закрывая страницы прошлого, временное правительство одобрило новые учебные программы и провело обследование с целью оценки качества образования, а в настоящее время проводит переаттестацию ливийского преподавательского состава по отдельным предметам. Оно создало Управление по делам семьи и детства при Министерстве по социальным вопросам, и осуществляет стратегии, планы и программы действий в интересах детей на основе рекомендаций кабинета министров и арабских и международных инициатив.

29. **Г-н аль-Риями** (Оман) говорит, что правительство его страны ратифицировало различные международно-правовые документы, связанные с проблемами детей, включая Конвенцию о правах ребенка и первые два Факультативных протокола к ней, а также Протокол о предупреждении и пресечении торговли людьми, особенно женщинами и детьми, и наказании за нее, дополняющий Конвенцию Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности. Правительством были приняты меры по соблюдению обязательств в области прав детей Омана посредством создания Комиссии по наблюдению за выполнением Конвенции о правах ребенка и посредством разработки закона о детях, который проходит заключительные этапы утверждения. С помощью Комиссии по наблюдению за выполнением Конвенции Министерство социального развития совместно с другими министерствами и многочисленными организациями гражданского общества проводит работу по удовлетворению потребностей детей, уделяя особое внимание их образованию и физическому и эмоциональному благополучию. Министерство здравоохранения отслеживает случаи жестокого обращения с детьми посредством механизма отчетности и через медицинские центры. Национальная комиссия по правам человека ведет комплексную программу повышения осведомленности о правах детей в сотрудничестве с Министерством образования и средствами массовой информации и организует презентации по правам детей в школах и молодежных лагерях.

30. **Г-н Бамба** (Кот-д'Ивуар), ссылаясь на множество серьезных, а подчас и опасных для жизни проблем, с которыми сталкиваются дети, говорит, что он не может

ни понять, ни принять то, что вопросы сексуальности и сексуального выбора должны занимать приоритетное место в образовании. В то время как дети должны иметь доступ к технологиям, необходимо защищать их от таких технологий, которые поощряют развращенность. Дети обладают таким же правом на жизнь, как и взрослые, поэтому аборты запрещены законодательством Кот-д'Ивуара.

31. С момента кризиса, разразившегося по итогам выборов в 2010–2011 годах, правительство страны оратора приняло меры к тому, чтобы позволить давать детям имена в соответствии с их происхождением и культурой, и разрешать любому ребенку, родившемуся в Кот-д'Ивуаре, получать ивуарийское гражданство. Первые десять лет школьного образования являются бесплатными и обязательными, и права человека являются частью учебной программы. В соответствии с принципом приоритетности доступа детей к медицинской помощи и при поддержке неправительственных организаций, таких как Фонд "Дети Африки", правительство страны оратора недавно начало строительство родильных домов и детских больниц, и в настоящее время осуществляет программы по борьбе с эндемичными и эпидемическими детскими болезнями во многих больницах и клиниках страны. Оно поставило в число приоритетных задач искоренение наихудших форм детского труда во всех секторах экономики. Оно подписало соглашения о сотрудничестве с Мали и Буркина-Фасо по борьбе с трансграничной торговлей детьми, и приложит максимальные усилия к тому, чтобы устранить это и другие бедствия, от которых страдают дети в Кот-д'Ивуаре.

32. **Г-н Момен** (Бангладеш) говорит, что закрепленная в Конституции его страны приверженность соблюдению прав детей получила подтверждение в виде ратификации Конвенции о правах ребенка и первых двух Факультативных протоколов к ней, Конвенции МОТ о запрещении и немедленных мерах по искоренению наихудших форм детского труда (№ 182), Конвенции о согласии на вступление в брак и конвенций по проблемам детей Южноазиатской ассоциации регионального сотрудничества. Правительство приняло различные законы и политические меры в соответствии с этим обязательством, включая Закон 2013 года о детях, "Национальную детскую политику" 2011 года и "Национальную политику по искоренению детского труда" 2010 года. Принятая правительством в 2010 году "Национальная политика в сфере образования"

продлила обязательное образование до 8-го класса и сделала образование для девочек бесплатным до 12-го класса с предоставлением бесплатных учебников, бесплатного школьного питания и стипендии. Специальные школы были созданы для детей с ограниченными возможностями. Принимая меры поощрения вступления в брак в более позднем возрасте, правительство снизило показатель младенческой смертности, а его программы дополнительного приема витамина А, пероральной регидратации, вакцинации от полиомиелита и универсальные программы вакцинации спасли много жизней. Были реализованы специальные программы по брошенным детям, безнадзорным детям и детям-инвалидам. Различные связанные с детьми программы правительства получают поддержку со стороны гражданского общества, неправительственных организаций и партнеров по развитию, в том числе учреждений Организации Объединенных Наций.

33. Здоровые, хорошо образованные дети необходимы для развития, а партнеры по развитию необходимы для оказания поддержки скромных усилий развивающихся стран, особенно наименее развитых стран, по улучшению охраны здоровья и образования детей с уважением к их культурным и религиозным чувствам. Столь же жизненно важную роль играют последовательные усилия по искоренению нищеты и политика, в большей степени ориентированная на интересы семьи. Жизнь детей можно улучшить только посредством партнерских связей в рамках самого широкого спектра согласованных и последовательных мер, посредством действий, а не пропаганды.

34. **Г-жа Геренгбо Якиву** (Демократическая Республика Конго) говорит, что правительство ее страны ратифицировало Конвенцию и первые два Факультативных протокола к ней, а также Протокол о предупреждении и пресечении торговли людьми, особенно женщинами и детьми. Правительство реализует национальную стратегию по защите уязвимых групп населения, национальный план действий для детей-сирот и уязвимых детей и национальную стратегию по борьбе с материнской и младенческой смертностью. Им принят закон о защите детей и закон о защите лиц, инфицированных ВИЧ и больших СПИДом. Оно проводит кампании поощрения регистрации рождения детей и зачисления детей в школу, предоставляет стипендии для учащихся и создает центры социального обеспечения.

35. Правительство страны оратора признательно Генеральному секретарю за его участие в принятии

резолюции 2098 (2013) Совета Безопасности, ускорившей подписание Рамочного соглашения в Аддис-Абебе, которое принесло надежду на питание для недоедающих людей и положило конец изнасилованиям детей и совершению в отношении них актов насилия. Оно резко осуждает вербовку детей группировкой М23 и другими повстанческими группами, и подписало план действий с Организацией Объединенных Наций для прекращения вербовки и использования детей в своих рядах. В результате сотрудничества с ЮНИСЕФ и его партнерами в регионе были демобилизованы более 3000 детей-солдат.

36. **Г-н Назирли** (Азербайджан) говорит, что правительство его страны проводит работу в целях приведения законодательства в соответствие с Конвенцией о правах ребенка и первыми двумя Факультативными протоколами к ней, а также с конвенциями МОТ по проблеме детского труда. Оно добилось огромных успехов в удовлетворении потребностей беженцев и перемещенных внутри страны детей, и последовательно поддерживает международные усилия в интересах детей в районах, пострадавших в результате вооруженного конфликта, в том числе работу Специального представителя по вопросу о детях и вооруженных конфликтах, которого он настоятельно призывает проявить внимание к страданиям всех детей в вооруженных конфликтах. Реальным решением для прекращения всех страданий является устойчивый мир и развитие, которых можно добиться только путем устранения глубинных причин войны.

37. **Г-н Азази** (Эритрея) говорит, что в целях ускорения и координации действий в интересах детей, правительство его страны создало межведомственный комитет, подкреплённый техническим органом и при участии гражданского общества. Для расширения охвата сферы образования оно предоставляет бесплатное начальное, среднее и высшее образование, обращая особое внимание на девочек, представителей кочевых народов и детей-инвалидов. Учащиеся начальных школ обучаются на родном языке. Хотя страна все еще далека от цели по обеспечению всеобщего начального образования, коэффициент его охвата увеличился более чем в два раза с момента обретения страной независимости в 1991 году.

38. Законодательство Эритреи содержит положения, защищающие уязвимых детей от жестокого обращения, эксплуатации и насилия, а правительство приступило к осуществлению плана действий по борьбе с

коммерческой эксплуатацией детей, а также информационно-разъяснительной кампании среди общественности по борьбе с торговлей людьми. Беспризорные дети и другие уязвимые группы детей воссоединяются со своими большими семьями или воспитываются в детских домах. Калечащие операции на женских половых органах и телесные наказания запрещены. Согласно эритрейскому законодательству минимальный возраст для приема на работу составляет 14 лет, и ни один трудовой договор в отношении лица в возрасте до 18 лет не имеет юридической силы. Эффективный правовой механизм предотвращает вербовку несовершеннолетних детей. Для улучшения защиты детей, находящихся в конфликте с законом, правительство создало службы условно-досрочного освобождения для несовершеннолетних, отдельные судебные палаты для проведения слушаний по делам несовершеннолетних правонарушителей и отдельные места содержания их под стражей. Правительство выражает надежду на сотрудничество с Комитетом по правам ребенка по случаю рассмотрения его четвертого периодического доклада.

39. **Г-жа Кугот** (Украина) призывает государства-члены, которые еще не сделали этого, присоединиться и обеспечить правоприменение таких договоров в области прав детей, как Конвенция о правах ребенка и три Факультативных протокола к ней, а также Конвенции Совета Европы о защите детей против сексуальной эксплуатации и сексуального насилия, о противодействии торговле людьми и о борьбе с киберпреступностью. Правительство страны оратора принимает меры в направлении полномасштабного соблюдения Конвенции о правах ребенка посредством национального плана действий и дополнительных мер, предпринимаемых в ответ на представленные в 2013 году заключительные замечания Комитета по правам ребенка на его седьмой периодический доклад. Совсем недавно правительство осуществило программы, ориентированные на бездомных или беспризорных детей, на семьи и на проблему торговли людьми. Оно также провело реформы учреждений для бездомных детей и детей-сирот, поскольку такие дети все чаще направляются в приемные или патронатные семьи или в учреждения семейного типа. Правительство учредило должность омбудсмена по делам детей и создало консультативный совет по защите прав детей. В качестве действующего председателя Организации по безопасности и сотрудничеству в Европе (ОБСЕ) оно организовало в 2013 году молодежный саммит ОБСЕ. Оно высоко

оценивает поддержку, оказываемую со стороны ЮНИСЕФ, и сохраняет полную приверженность созданию благоприятных условий для всех детей.

40. **Г-жа Дир** (наблюдатель от Международного комитета Красного Креста (МККК)) говорит, что дети, которые не входили в состав вооруженных сил или вооруженных групп, имеют право на особую защиту, сверх общих мер защиты, предоставляемых гражданским лицам. Лица в возрасте до 18 лет не должны рекрутироваться в вооруженные силы или вооруженные группы, и все без исключения случаи незаконной вербовки или использования детей в боевых действиях должны преследоваться по закону. Оратор настоятельно призывает государства выполнить свои обещания, принятые на тридцать первой Международной конференции Красного Креста и Красного Полумесяца, чтобы соблюсти свои обязательства в соответствии с нормами международного гуманитарного права. Для оказания им помощи МККК недавно разработал информационный бюллетень по руководящим принципам для применения внутри страны комплексной системы защиты детей, связанных с вооруженными силами или вооруженными группами, а также типовых законодательных положений. Тем не менее лучшее решение состоит в том, чтобы изначально не допустить их вербовки. Поскольку предотвращение таких случаев требует понимания конкретных обстоятельств, МККК поддерживает подходы, основанные на работе с местными общинами. После рекрутирования детей необходимы официальные программы их разоружения, демобилизации и реинтеграции для решения подчас весьма серьезных проблем их возвращения в семьи и общины. Дети, незаконно завербованные или использованные в боевых действиях, а затем обвиняемые во внутренних или международных преступлениях, должны рассматриваться в первую очередь как жертвы, и государства должны установить минимальный возраст наступления уголовной ответственности не менее 12 лет.

41. **Г-жа Кляйн Соломон** (наблюдатель от Международной организации по миграции) говорит, что в соответствии с последними цифрами сегодня имеется около 35 млн. детей – международных мигрантов, из которых треть в возрасте от 15 до 19 лет. Оратор особенно обеспокоена увеличением торговли детьми, поскольку дети-мигранты, особенно девочки, занятые в сфере домашней прислуги, находятся в очень уязвимом положении. Хотя существует настоятельная необходимость для государств активизировать создание

потенциала и обучение, в частности, сотрудников иммиграционной службы, пограничной службы, сотрудников полиции и учреждений в сфере трудовых отношений, борьба с торговлей детьми является не только обязанностью государства. Необходимо также формирование более широкого партнерства международных организаций, гражданского общества и частного сектора. Она встревожена продолжающейся трансграничной вербовкой детей, а также их перемещением во время гуманитарных кризисов и вооруженных конфликтов. Необходима эффективная трансграничная координация, чтобы обеспечить безопасное возвращение детей, бежавших от конфликтов, и меры по социальной реинтеграции детей необходимо систематически включать в стратегии восстановления после конфликтов. Оратор выражает сожаление по поводу отсутствия конкретных мер юридической защиты прав несопровождаемых детей-мигрантов и призывает государства согласованно внедрять такие меры защиты в духе Конвенции о правах ребенка.

42. **Г-н Линдал** (наблюдатель от Суверенного военного Мальтийского ордена) говорит, что половина случаев смерти новорожденных происходит в течение первых 24 часов после рождения в результате преждевременных родов, тяжелой инфекции или асфиксии. Именно поэтому первостепенное значение имеет доступ к неонатальному уходу и безопасным отделениям родовспоможения. Мальтийский орден управляет деятельностью неонатальных медицинских центров по всему миру: в Аргентине, где его больница в Буэнос-Айресе помогла почти в два раза повысить показатель выживаемости недоношенных детей; в Чаде, где один из его четырех медицинских центров находится в 24 часах езды на запряженной волами повозке до ближайшей больницы; в Израиле, где его Больница Святого семейства предоставляет услуги интенсивной терапии для недоношенных детей, независимо от происхождения, вероисповедания или дохода их семей; а также во многих других странах. Мальтийский орден также осуществляет успешные программы по профилактике передачи ВИЧ от матери к ребенку, а также оказывает помощь семьям, которые воспитывают брошенных младенцев, инфицированных ВИЧ. Он также реализует несколько программ специально для девочек, а его инициативы в сфере образования направлены на обеспечения приема в школы равного числа мальчиков и девочек.

43. **Г-н Кассиди** (наблюдатель от Международной организации труда (МОТ)) говорит, что искоренение

детского труда по-прежнему занимает центральное место в миссии МОТ, которая оказывает связанную с проблемами детей техническую поддержку и осуществляет информационно-просветительские мероприятия и проекты в 90 странах. В недавнем докладе МОТ об искоренении детского труда в качестве домашней прислуги подчеркиваются случаи жестокого обращения, от которых страдают более 17 млн. детей во всем мире. В докладе содержится призыв к улучшению сбора данных и совершенствованию статистических инструментов и настоятельная рекомендация правительствам ратифицировать и осуществлять Конвенции о минимальном возрасте (№ 138), о запрещении и немедленных мерах по искоренению наихудших форм детского труда (№ 182) и о достойном труде для домашних работников (№ 189). Платформа решения проблемы детского труда – недавняя совместная инициатива МОТ, Международной Конфедерации профсоюзов, Международной организации работодателей и Управления по вопросам Глобального договора выявила препятствия на пути осуществления конвенций МОТ, связанные цепочкой поставок и с местными общинами, а также способы их преодоления и активизации коллективных действий. В результате усилий МОТ ряд крупных транснациональных компаний уже разработали практические стратегии борьбы с детским трудом в своих глобальных цепочках поставок.

44. На третьей Глобальной конференции по вопросам детского труда, состоявшейся в Бразилиа с 8 по 10 октября 2013 года, участники призвали правительства создавать зоны, свободные от детского труда, обеспечивать доступ работающих детей к правосудию, гарантировать право детей на образование и осуществлять программы реабилитации. Ее итоговый документ выступает за комплексное, последовательное и эффективное использование государственных услуг и политики для обеспечения того, чтобы все дети оканчивали школу и проходили профессиональную подготовку вместо участия в детском труде, и признает необходимость содействия достойной работе и полной занятости для взрослых, чтобы семьи не зависели от доходов от детского труда.

45. **Г-жа Бар-Садех** (Израиль), выступая в порядке осуществления права на ответ, говорит, что, повторив необоснованные обвинения на предыдущем заседании Комитета, наблюдатель от Государства Палестина в очередной раз пренебрегает процедурами Комитета таким же образом, как палестинцы попирают права своих детей, используя их в качестве террористов-

смертников против израильских детей и отравляя их умы ложью об Израиле.

46. **Г-жа Абелулбаан** (Саудовская Аравия), выступая в порядке осуществления права на ответ, советует представителю Сирийской Арабской Республики не выдвигать обвинения в адрес ее страны в отсутствие подтвержденных сообщений. Шейх Мухаммад аль-Ариффи не имел никакого официального статуса в Саудовской Аравии, и в любом случае полностью отрицал выпуск предполагаемой фетвы о сексуальном джихаде путем временного брака, что, помимо всего прочего, противоречит ценностям ее страны.

47. **Г-жа Рашид** (наблюдатель от Государства Палестина), выступая в порядке осуществления права на ответ, говорит, что ее выступление на предыдущем заседании Комитета было краткой, но точной характеристикой горькой реальности жизни в условиях оккупации. Заявление Израиля в порядке осуществления права на ответ представляет собой попытку исказить факты и отвлечь внимание от нарушения Израилем норм международного гуманитарного права и норм в области прав человека. Это было расистское заявление оккупирующей державы, которая по какой-то причине верит в то, что палестинские родители не любят своих детей в той же степени, как другие родители, и охотно подвергают их опасности. Государство Палестина по-прежнему осуждает убийство всех детей, израильских и палестинских, и призывает Израиль сделать то же самое. Единственный способ, чтобы обеспечить как для израильских, так и для палестинских детей ту жизнь, которую они заслуживают, является прекращение Израилем его оккупации.

Заседание закрывается в 17 ч. 55 м.